

给孩子的人生解答书

学会爱世界

什么是全球？

打开心扉，去接受新鲜的事物

(美) 拉娜·迪奥里奥 (Rana DiOrio) 著
克瑞斯·希尔 (Chris Hill) 绘
朱雯霏 译

世界才会
更爱你



化学工业出版社

给孩子的人生解答书

学会爱世界

什么是全球？



世界才会
更爱你

(美) 拉娜·迪奥里奥 (Rana DiOrio) 著
克瑞斯·希尔 (Chris Hill) 绘
朱雯霏 译



化学工业出版社

· 北京 ·

图书在版编目 (CIP) 数据

给孩子的人生解答书. 学会爱世界. 什么是全球? / (美) 拉娜·迪奥里奥 (Rana DiOrio)
著; 朱雯霏译. —北京: 化学工业出版社, 2018.4
书名原文: What does it mean to be global?
ISBN 978-7-122-31242-6

I. ①给… II. ①拉… ②朱… III. ①儿童故事—图画故事—美国—现代 IV. ①I712.85

中国版本图书馆CIP数据核字 (2017) 第317113号

First published by Little Pickle Press, Inc., www.littlepicklepress.com.

All rights reserved. Arranged through Sylvia Hayse Literary Agency, LLC, Bandon, Oregon, USA
and CA-Link International.

本书中文简体字版由Little Pickle Press, Inc. 授权化学工业出版社独家出版发行。

本版本仅限在中国内地 (不包括中国台湾地区和香港、澳门特别行政区) 销售, 不得销往
中国以外的其他地区。未经许可, 不得以任何方式复制或抄袭本书的任何部分, 违者必究。

北京市版权局著作权合同登记号: 01-2016-6914

责任编辑: 丰 华 李 娜

装帧设计: 北京八度出版服务机构

责任校对: 边 涛

出版发行: 化学工业出版社 (北京市东城区青年湖南街13号 邮政编码 100011)

印 装: 北京东方宝隆印刷有限公司

889mm×1194mm 1/16 印张2¼ 字数10千字 2018年5月北京第1版第1次印刷

购书咨询: 010-64518888 (传真: 010-64519686)

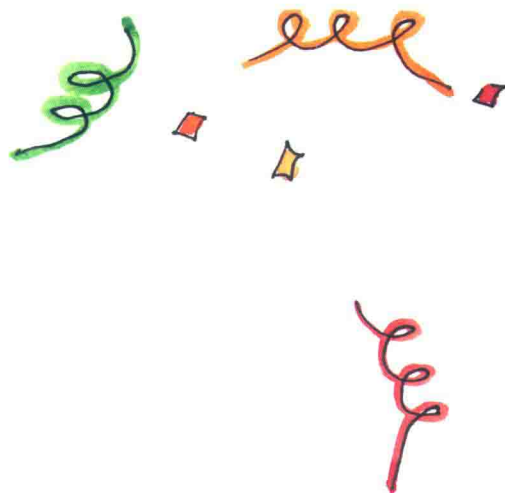
售后服务: 010-64518899

网 址: <http://www.cip.com.cn>

凡购买本书, 如有缺损质量问题, 本社销售中心负责调换。

定 价: 120.00元 (全六册)

版权所有 违者必究



给孩子的人生解答书

学会爱世界

什么是全球？



世界才会
更爱你

(美) 拉娜·迪奥里奥 (Rana DiOrio) 著
克瑞斯·希尔 (Chris Hill) 绘
朱雯霏 译



化学工业出版社

· 北 京 ·

图书在版编目(CIP)数据

给孩子的人生解答书, 学会爱世界, 什么是全球? / (美) 拉娜·迪奥里奥 (Rana DiOrio)
著; 朱雯霏译. —北京: 化学工业出版社, 2018. 4
书名原文: What does it mean to be global?
ISBN 978-7-122-31242-6

I. ①给… II. ①拉… ②朱… III. ①儿童故事—图画故事—美国—现代 IV. ①I712.85

中国版本图书馆CIP数据核字(2017)第317113号

First published by Little Pickle Press, Inc., www.littlepicklepress.com.

All rights reserved. Arranged through Sylvia Hayse Literary Agency, LLC, Bandon, Oregon, USA
and CA-Link International.

本书中文简体字版由Little Pickle Press, Inc. 授权化学工业出版社独家出版发行。

本版本仅限在中国内地(不包括中国台湾地区和香港、澳门特别行政区)销售, 不得销往
中国以外的其他地区。未经许可, 不得以任何方式复制或抄袭本书的任何部分, 违者必究。

北京市版权局著作权合同登记号: 01-2016-6914

责任编辑: 丰 华 李 娜

装帧设计: 北京八度出版服务机构

责任校对: 边 涛

出版发行: 化学工业出版社(北京市东城区青年湖南街13号 邮政编码 100011)

印 装: 北京东方宝隆印刷有限公司

889mm×1194mm 1/16 印张2¼ 字数10千字 2018年5月北京第1版第1次印刷

购书咨询: 010-64518888 (传真: 010-64519686)

售后服务: 010-64518899

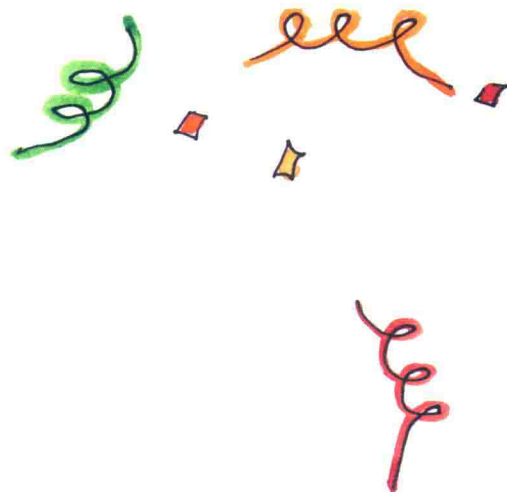
网 址: <http://www.cip.com.cn>

凡购买本书, 如有缺损质量问题, 本社销售中心负责调换。

定 价: 120.00元(全六册)

版权所有 违者必究

此为试读, 需要完整PDF请访问: www.ertongbook.com



献给我的三个小捣蛋鬼：瑞恩、艾利克斯和贝克特。

——拉娜·迪奥里奥

献给我最棒的家人，无论他们身在何方。

——克瑞斯·希尔







global
什么是“全球”？

What does it mean to be global?

Does it mean having a globe? No.



globe

是从地球仪上看全世界吗？不是。

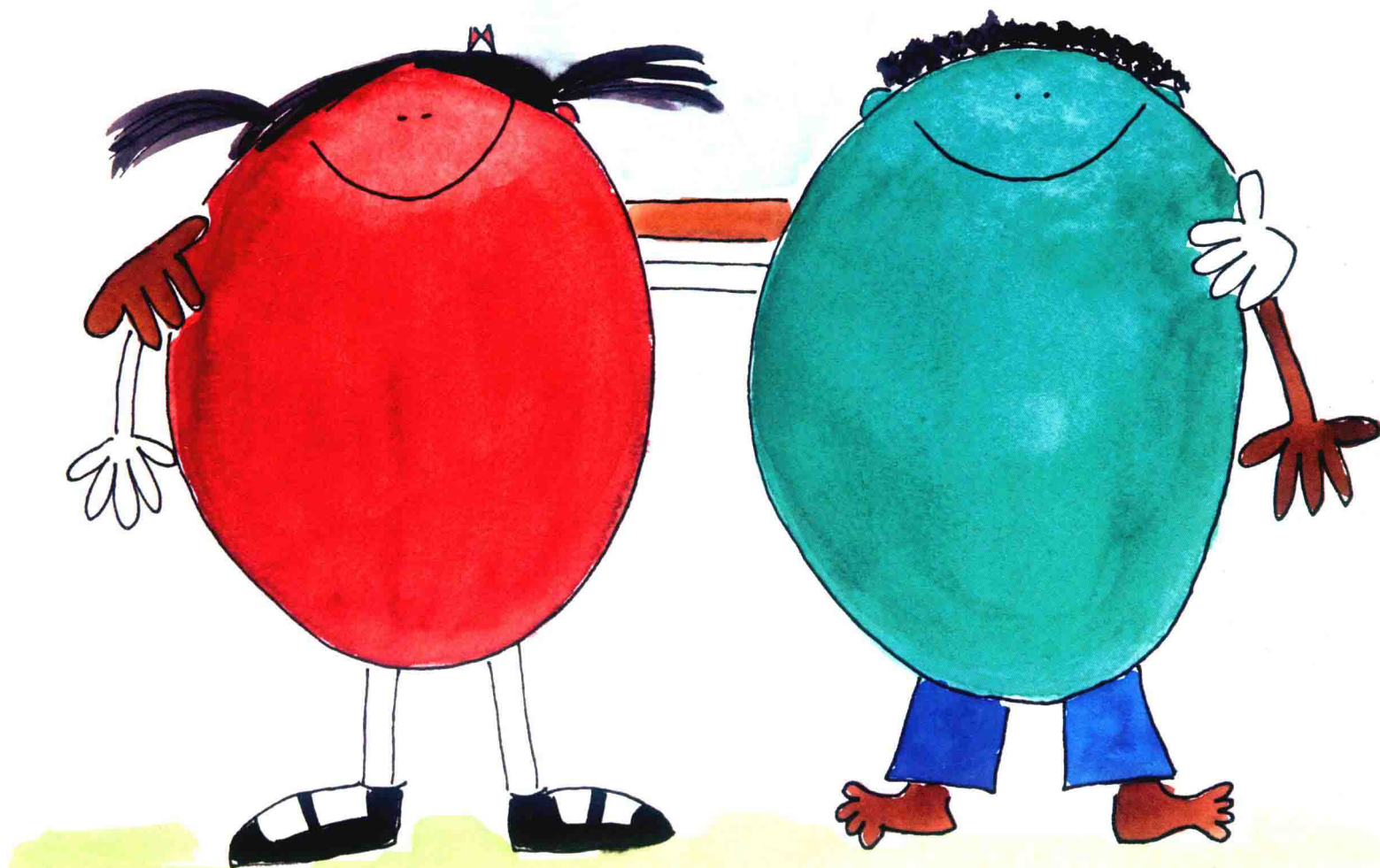


Does it mean studying planets? No.

是研究宇宙中全部的星球吗？不是。

此为试读, 需要完整PDF请访问: www.ertongbook.com

Does it mean being round? No!

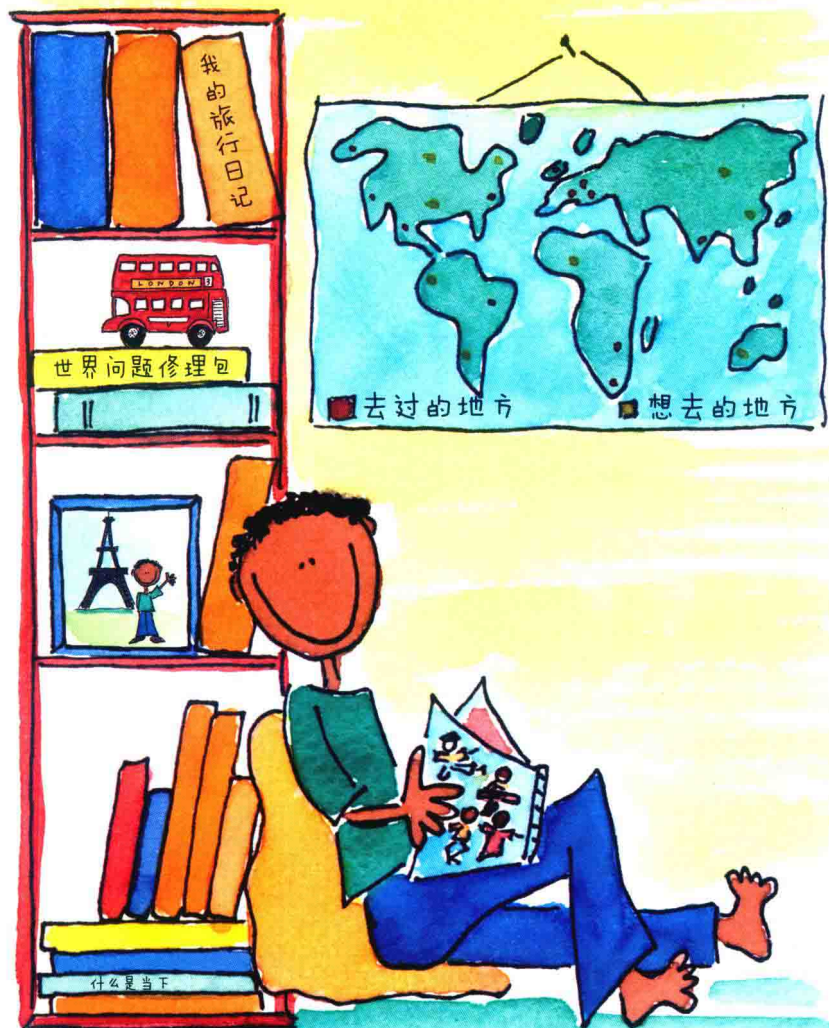


是我们全都变得像球一样圆滚滚吗？当然不是！

“全球”的意思是——

Being global means . . .

... being curious about other parts
of the world.



对世界其他地方充满好奇。

... recognizing that your
language is just one of thou-
sands spoken on our earth.

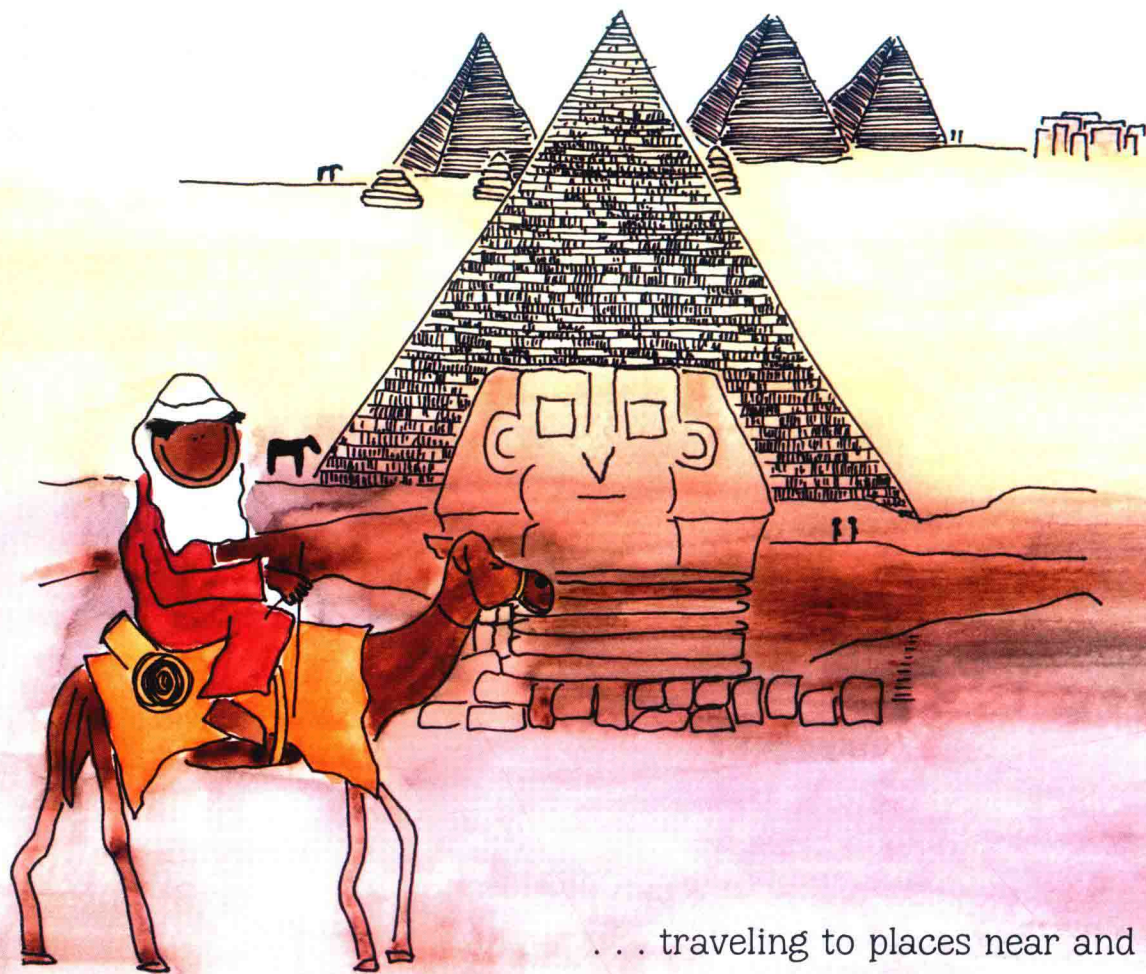


认识到，除了你所讲的语言，地球上的语言还有千千万万种。

... listening to all different kinds of music.



听不同风格的音乐。



... traveling to places near and far

去或远或近的地方旅行，

此为试读，需要完整PDF请访问：www.ertongbook.com